Test-Dokument zur Überprüfung von PDF Konvertern in Zusammenhang mit Word-Dokumenten

Inhalt

[Einleitung 3](#_Toc146118366)

[Text in Absätzen 3](#_Toc146118367)

[Bilder, Grafiken, Diagramme 4](#_Toc146118368)

[Dekorative Bilder artefakten 4](#_Toc146118369)

[Bild Einfügeoption „mit Text in Zeile“ 4](#_Toc146118370)

[Bild Einfügeoption „Quadrat“ und verankert 4](#_Toc146118371)

[Diagramm aus Excel mit korrekt verwendeter Bildbeschriftung 4](#_Toc146118372)

[Fußnoten 5](#_Toc146118373)

[Leere Absätze 5](#_Toc146118374)

[Listen 5](#_Toc146118375)

[Geschachtelte Liste 5](#_Toc146118376)

[Nummerierte Liste mit Seitenumbruch 5](#_Toc146118377)

[Tabellen 6](#_Toc146118378)

[Einfache Tabelle 6](#_Toc146118379)

[Komplexe Tabelle 6](#_Toc146118380)

# Einleitung

In diesem Dokument finden Sie übliche Inhalte von Word-Dokumenten, die für den Test eines Konverters Word in PDF gut geeignet sind.

Ein guter Konverter erstellt einen sauberen Tag-Baum mit semantisch korrekten Tags und ergibt eine fehlerfreie automatisierte Prüfung.

# Text in Absätzen

Achten Sie darauf, was mit Absätzen passiert, die sich über mehrere Seiten erstrecken.

Hier ein Blindtext: Auch gibt es niemanden, der den Schmerz an sich liebt, sucht oder wünscht, nur, weil er Schmerz ist, es sei denn, es kommt zu zufälligen Umständen, in denen Mühen und Schmerz ihm große Freude bereiten können. Um ein triviales Beispiel zu nehmen, wer von uns unterzieht sich je anstrengender körperlicher Betätigung, außer um Vorteile daraus zu ziehen? Aber wer hat irgend ein Recht, einen Menschen zu tadeln, der die Entscheidung trifft, eine Freude zu genießen, die keine unangenehmen Folgen hat, oder einen, der Schmerz vermeidet, welcher keine daraus resultierende Freude nach sich zieht?

Auch gibt es niemanden, der den Schmerz an sich liebt, sucht oder wünscht, nur, weil er Schmerz ist, es sei denn, es kommt zu zufälligen Umständen, in denen Mühen und Schmerz ihm große Freude bereiten können. Um ein triviales Beispiel zu nehmen, wer von uns unterzieht sich je anstrengender körperlicher Betätigung, außer um Vorteile daraus zu ziehen? Aber wer hat irgend ein Recht, einen Menschen zu tadeln, der die Entscheidung trifft, eine Freude zu genießen, die keine unangenehmen Folgen hat, oder einen, der Schmerz vermeidet, welcher keine daraus resultierende Freude nach sich zieht?

Auch gibt es niemanden, der den Schmerz an sich liebt, sucht oder wünscht, nur, weil er Schmerz ist, es sei denn, es kommt zu zufälligen Umständen, in denen Mühen und Schmerz ihm große Freude bereiten können. Um ein triviales Beispiel zu nehmen, wer von uns unterzieht sich je anstrengender körperlicher Betätigung, außer um Vorteile daraus zu ziehen? Aber wer hat irgend ein Recht, einen Menschen zu tadeln, der die Entscheidung trifft, eine Freude zu genießen, die keine unangenehmen Folgen hat, oder einen, der Schmerz vermeidet, welcher keine daraus resultierende Freude nach sich zieht?

Auch gibt es niemanden, der den Schmerz an sich liebt, sucht oder wünscht, nur, weil er Schmerz ist, es sei denn, es kommt zu zufälligen Umständen, in denen Mühen und Schmerz ihm große Freude bereiten können. Um ein triviales Beispiel zu nehmen, wer von uns unterzieht sich je anstrengender körperlicher Betätigung, außer um Vorteile daraus zu ziehen? Aber wer hat irgend ein Recht, einen Menschen zu tadeln, der die Entscheidung trifft, eine Freude zu genießen, die keine unangenehmen Folgen hat, oder einen, der Schmerz vermeidet, welcher keine daraus resultierende Freude nach sich zieht? Auch gibt es niemanden, der den Schmerz an sich liebt, sucht oder wünscht, nur, weil er Schmerz ist, es sei denn, es kommt zu zufälligen Umständen, in denen Mühen und Schmerz ihm große Freude bereiten können. Um ein triviales Beispiel zu nehmen, wer von uns unterzieht sich je anstrengender körperlicher Betätigung, außer um Vorteile daraus zu ziehen? Aber wer hat irgend ein Recht, einen Menschen zu tadeln, der die Entscheidung trifft, eine Freude zu genießen, die keine unangenehmen Folgen hat, oder einen, der Schmerz vermeidet, welcher keine daraus resultierende Freude nach sich zieht?

# **Bilder, Grafiken,** Diagramme

## Dekorative Bilder artefakten



Dieses Bild wurde mit der Funktion von Word als dekorativ eingestuft.

## Bild Einfügeoption „mit Text in Zeile“



## Bild Einfügeoption „Quadrat“ und verankert

Die Grafik wurde in diesem Absatz verankert.

## Diagramm aus Excel mit korrekt verwendeter Bildbeschriftung

Abbildung 1: Testdiagramm mit Layout-Option "Ursprüngliche Formatierung beibehalten und Arbeitsmappe einbetten"

# Fußnoten

Die Fußnote[[1]](#footnote-1) muss in einem eigenen Tag (Reference oder Lbl) erscheinen und darf nicht fortlaufend als normale Zahl im Text mitlaufen. Der dazugehörige Fußnotentext muss in einem Note-Tag sein.

Jeder Fußnotentext[[2]](#footnote-2) muss in einem eigenen Note-Tag stehen. Die Zusammenfassung aller Fußnotentexte in einem einzigen Note-Tag ist unzugänglich.

Der jeweilige Note-Tag kann direkt nach der Fußnote im Text erscheinen. Manche Software verlinkt Fußnote und Fußnotentext gegenseitig und stellt die Note-Tags an das Ende des Tag-Baumes. Damit sind sie zugänglich und stören nur auf Wunsch den Lesefluss.

# Leere Absätze

Ein guter Konverter artefaktet leere Absätze, Seitenumbrüche und diverse andere Umbrüche.

# Listen

## Geschachtelte Liste

* Listeneintrag Ebene 1
* Listeneintrag Ebene 1
	+ Listeneintrag Ebene 2
	+ Listeneintrag Ebene 2
* Listeneintrag Ebene 1

## Nummerierte Liste über 2 Seiten

1. 1 kg Äpfel
2. 2 Orangen
3. ¾ kg Birnen
4. 3 Kiwi

# Tabellen

## Einfache Tabelle

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Spaltenüberschrift | Spaltenüberschrift | Spaltenüberschrift |
| Zeilenüberschrift | Tabellendaten | Tabellendaten |
| Zeilenüberschrift | Tabellendaten | Tabellendaten |

Word-Einstellung bei Tabellenformatoptionen: Checkbox „Kopfzeile“ und Checkbox „Erste Spalte“ sind aktiviert.

## Komplexe Tabelle

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Spaltenüberschrift Ebene 1 | Spaltenüberschrift Ebene 1 | Spaltenüberschrift Ebene 1 |
| Spaltenüber­schrift Ebene 2 | Spaltenüber­schrift Ebene 2 | Spaltenüber­schrift Ebene 2 | Spaltenüber­schrift Ebene 2 |
| Zeilenüberschrift | Daten | Daten | Daten | Daten |
| Zeilenüberschrift | Daten | Daten | Daten | Daten |

Word-Einstellung bei Tabellenformatoptionen: Checkbox „Kopfzeile“ und Checkbox „Erste Spalte“ sind aktiviert.

# Test

1. Bearbeiten Sie die Inhalte mit dem jeweiligen Tool nach Anweisung
2. Konvertieren Sie das Dokument mit dem jeweiligen Tool nach Anweisung
3. Kontrollieren Sie mit der automatisierten Prüfung des PDF Accessibility Checkers
4. Kontrollieren Sie händisch den korrekten Tag-Baum
	1. die semantische Korrektheit der Tags
	2. die korrekte Reihenfolge der Tags
1. Fußnotentext für Fußnote 1 [↑](#footnote-ref-1)
2. Fußnotentext für Fußnote 2 [↑](#footnote-ref-2)